

MS

HOOFCLEAN

PROTECT



OPTIMAL CARE

EN

MS HoofClean Protect is a skin pH-neutral product that protects and rinses and protects the hooves and skin

NL

MS HoofClean Protect is een pH huid neutraal product dat de klauwen en huid spoelt en beschermd

DE

MS HoofClean Protect ist ein hautneutrales pH-neutrales Produkt, das Hufe und Haut schützt und spült

FR

MS HoofClean Protect est un produit au pH neutre pour la peau qui protège et rince les sabots et la peau

ES

MS HoofClean Protect es un producto de pH neutro que protege y enjuaga los cascos y la piel

IT

MS HoofClean Protect è un prodotto a pH neutro per la pelle che protegge e risciacqua e protegge gli zoccoli e la pelle

DA

MS HoofClean Protect er et hud pH-neutralt produkt, der beskytter og skyller og beskytter hove og hud

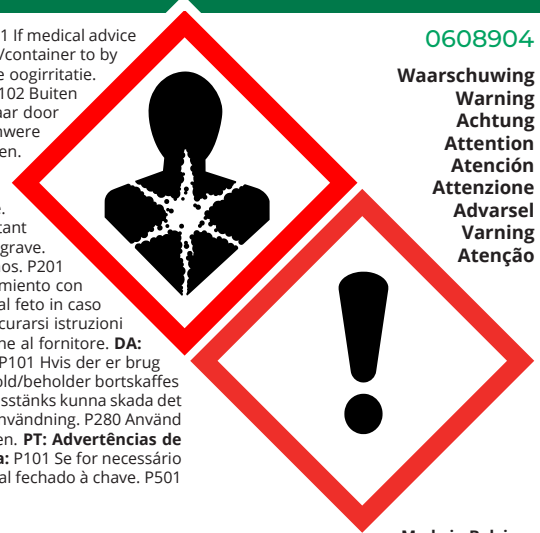
SV

MS HoofClean Protect är en hud pH-neutral produkt som skyddar och sköljer samt skyddar klövar och hud

PT

MS HoofClean Protect é um produto para a pele com pH neutro que protege, enxagua e protege os cascos e a pele

EN: Hazard statements: EUH208 Contains citral. May produce an allergic reaction. H319 Causes serious eye irritation. H361d Suspected of damaging the unborn child if on skin. **Precautionary statements:** P101 If medical advice is needed, have product container or label at hand. P102 Keep out of reach of children. P201 Obtain special instructions before use. P280 Wear protective gloves. P405 Store locked up. P501 Dispose of contents/container to be handing over to the person authorized to dispose of waste or by returning to the supplier. **NL: Gevarenaanduidingen:** EUH208 Bevat citral. Kan een allergische reactie veroorzaken. H319 Veroorzaakt ernstige oogirritatie. H361d Wordt ervan verdacht het ongeboren kind te schaden bij contact met de huid. **Veiligheidsaanbevelingen:** P101 Bij het inwinnen van medisch advies, de verpakking of het etiket ter beschikking houden P102 Buiten het bereik van kinderen houden. P201 Alvorens te gebruiken de speciale aanwijzingen raadplegen. P405 Beschermende handschoenen dragen. P405 Achter slot bewaren. P501 Inhoud/verpakking afvoeren naar door inleveren bij een bevoegde persoon voor hantering van afval of retourneren aan de leverancier. **DE: Gefahrenhinweise:** EUH208 Enthält Citral. Kann allergische Reaktionen hervorrufen. H319 Verursacht schwere Augenreizung. H361d Kann vermutlich das Kind im Mutterleib schädigen bei Berührung mit der Haut. **Sicherheitshinweise:** P101 Ist ärztlicher Rat erforderlich, Verpackung oder Kennzeichnungsetikett bereithalten. P102 Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. P201 Vor Gebrauch besondere Anweisungen einholen. P280 Schutzhandschuhe tragen. P405 Unter Verschluss aufbewahren. P501 Inhalt/Behälter mit der Übergabe an die für Abfallverwertung oder Rückgabe an Lieferanten zuständige Person zuführen. **FR: Mentions de danger:** EUH208 Contient citral. Peut produire une réaction allergique. H319 Provoque une sévère irritation des yeux. H361d Susceptible de nuire au fœtus en cas de contact avec la peau. **Conseils de prudence:** P101 En cas de consultation d'un médecin, garder à disposition le récipient ou l'étiquette. P102 Tenir hors de portée des enfants. P201 Se procurer les instructions spéciales avant utilisation. P280 Porter des gants de protection. P405 Garder sous clef. P501 Éliminer le contenu/récipient dans en le remettant à une personne autorisée à éliminer les déchets ou en le retournant au fournisseur. **ES: Indicaciones de peligro:** EUH208 Contiene Citral. Puede provocar una reacción alérgica. H319 Provoca irritación ocular grave. H361d Se sospecha que daña al feto en caso de contacto de la piel. **Consejos de prudencia:** P101 Si se necesita consejo médico, tener a mano el envase o la etiqueta. P102 Mantener fuera del alcance de los niños. P201 Pedir instrucciones especiales antes del uso. P280 Llevar guantes de protección. P405 Guardar bajo llave. P501 Eliminar el contenido/el recipiente en mediante la entrega a la persona autorizada para el tratamiento con los residuos o devolviéndolo al suministrador. **IT: Indicazioni di pericolo:** EUH208 Contiene citrale. Può provocare una reazione allergica. H319 Provoca grave irritazione oculare. H361d Sospettato di nuocere al feto in caso di contatto con la pelle. **Consigli di prudenza:** P101 In caso di consultazione di un medico, tenere a disposizione il contenitore o l'etichetta del prodotto. P102 Tenere fuori dalla portata dei bambini. P201 Procurarsi istruzioni specifiche prima dell'uso. P280 Indossare guanti. P405 Conservare sotto chiave. P501 Smaltire il prodotto/recipiente con la consegna a una persona autorizzata per lo smaltimento dei rifiuti o con la restituzione al fornitore. **DA: Faresætninger:** EUH208 Indeholder citral. Kan udløse allergisk reaktion. H319 Forårsager alvorlig øjenirritation. H361d Mistænkes for at skade det ufødte barn ved kontakt med huden. **Sikkerhedsætninger:** P101 Hvis der er brug for lægehjælp, medbring da beholderen eller etiketten. P102 Opbevares utilgængeligt for børn. P201 Indhent særlige anvisninger før brug. P280 Bær beskyttelseshandsker. P405 Opbevares under lås. P501 Indhold/beholder bortskaffes aflevering til en autoriseret indsamlingsvirksomhed eller returnering til leverandører. **SV: Varningstexter:** EUH208 Innehåller citral. Kan orsaka en allergisk reaktion. H319 Orsakar allvarlig ögonirritation. H361d Misstänks kunna skada det ofödda barnet vid hudkontakt. **Säkerhetsangivelser:** P101 Ha förpackningen eller etiketten till hands om du måste söka läkarvård. P102 Förvaras oåtkomligt för barn. P201 Inhämta särskilda instruktioner före användning. P280 Använd skyddshandskar. P405 Förvaras inlåst. P501 Innehållet/behållaren lämnas till genom att överlämna produkten till en person som har tillstånd att bortskafta avfall eller genom att returnera den till leverantören. **PT: Advertências de perigo:** EUH208 Contém citral. Pode provocar uma reacção alérgica. H319 Provoca irritação ocular grave. H361d Suspeito de afectar o nascituro se entrar em contacto com a pele. **Recomendações de prudência:** P101 Se for necessário consultar um médico, mostre-lhe a embalagem ou o rótulo. P102 Manter fora do alcance das crianças. P201 Pedir instruções específicas antes da utilização. P280 Usar luvas de proteção. P405 Armazenar em local fechado à chave. P501 Eliminar o conteúdo/recipiente entregando-o à pessoa autorizada a eliminar os resíduos ou devolvendo-o ao fornecedor.



0608904

Waarschuwing
Warning
Achtung
Attention
Atención
Attenzione
Advarsel
Varning
Atenção

Made in Belgium

EN: Contains: Sodium salicylate**NL: Bevat:** Natrium salicylaat**DE: Enthält:** Sodium salicylate**FR: Contient:** Sodium salicylate**ES: Contiene:** Sodium salicylate**User instructions**

MS HoofClean Protect is a skin pH-neutral product that rinses and protects the hooves and skin. MS HoofClean Protect is a foaming product and adheres well to the hoof. MS HoofClean Protect is part of the MS AutoHoofClean Concept, a hoof care mat in which MS HoofClean Protect is automatically dosed.

Gebruiksaanwijzing

MS HoofClean Protect is een pH huid neutraal product dat de klauwen en huid spoelt en beschermt. MS HoofClean Protect is een schuimend product wat goed aan de klauwen hecht. MS HoofClean Protect past in het MS AutoHoofClean Concept, een klauwmat waarin MS HoofClean Protect automatisch gedoseerd wordt.

Gebruuchsanweisung

MS HoofClean Protect ist ein hautneutrales pH-neutrales Produkt, das Hufe und Haut schützt und spült. MS HoofClean Protect ist ein schäumendes Produkt und haftet gut am Huf. MS HoofClean Protect ist Teil des MS AutoHoofClean Concept, einer Hufpflegematte, in die MS HoofClean Protect automatisch dosiert wird.

Manuel d'utilisation

MS HoofClean Protect est un produit au pH neutre pour la peau qui protège et rince les sabots et la peau. MS HoofClean Protect est un produit moussant qui adhère bien au sabot. MS HoofClean Protect fait partie du concept MS AutoHoofClean, un tapis de soin des sabots dans lequel MS HoofClean Protect est automatiquement dosé.

Instrucciones de uso

MS HoofClean Protect es un producto de pH neutro que protege y enjuaga los cascos y la piel. MS HoofClean Protect es un producto espumoso que se adhiere bien al casco. MS HoofClean Protect forma parte del concepto MS AutoHoofClean, una esterilla para el cuidado de los cascos en la que se dosifica automáticamente MS HoofClean Protect.

Dosage MS HoofClean Protect: see settings of the AutoHoofClean pump

Dosering MS HoofClean Protect: zie instellingen op de AutoHoofClean pomp

Dosierung MS HoofClean Protect: siehe Einstellungen der AutoHoofClean Pumpe

Dosage MS HoofClean Protect : voir les réglages de la pompe AutoHoofClean

Dosis MS HoofClean Protect: consulte los ajustes de la bomba AutoHoofClean

Storage:

Cool (5 - 25°C), dry and out of direct sunlight.

Opslag:

Koel (5 - 25°C), droog en buiten direct zonlicht.

Lagerung:

Kühl (5 - 25°C), trocken und ohne direkte Sonneneinstrahlung.

Conservation :

Au frais (5 - 25°C), au sec et à l'abri de la lumière directe du soleil.

Conservación:

En un lugar fresco (5 - 25 °C), seco y alejado de la luz solar directa.

Best before 24 months after the date of manufacture.

Ten minste houdbaar tot 24 maanden na productie datum.

Mindestens haltbar bis 24 Monate nach Herstellungsdatum.

À consommer de préférence avant 24 mois après la date de fabrication.

Consumir preferentemente antes de 24 meses a partir de la fecha de fabricación.

Batch number/ numéro de lot/ Chargennummer/ número de lote/ numero di lotto/ Batchnummer :

IT: Contiene: Sodium salicylate**Istruzioni per l'uso**

MS HoofClean Protect è un prodotto a pH neutro per la pelle che protegge e riscalda e protegge gli zoccoli e la pelle. MS HoofClean Protect è un prodotto schiumogeno e aderisce bene allo zoccolo. MS HoofClean Protect fa parte del concetto MS AutoHoofClean, un tappetino per la cura degli zoccoli in cui MS HoofClean Protect viene dosato automaticamente.

DA: Indhold: Sodium salicylate**Brugervejledning**

MS HoofClean Protect er et hud pH-neutralt produkt, der beskytter og skyller og beskytter hove og hud. MS HoofClean Protect er et skumende produkt og hæfter godt på hoven. MS HoofClean Protect er en del af MS AutoHoofClean Concept, en hovplejematte, hvori MS HoofClean Protect automatisk doseres.

SV: Innehåller: Sodium salicylate**Användarinstruktioner**

MS HoofClean Protect är en hud pH-neutral produkt som skyddar och sköljer samt skyddar klövar och hud. MS HoofClean Protect är en skumande produkt och häfter bra på hoven. MS HoofClean Protect är en del av MS AutoHoofClean Concept, en hovvårdsmatta i vilken MS HoofClean Protect automatiskt doseras.

PT: Contém: Sodium salicylate**Instruções do utilizador**

MS HoofClean Protect é um produto para a pele com pH neutro que protege, enxagua e protege os cascos e a pele. O MS HoofClean Protect é um produto espumante e adere bem ao casco. O MS HoofClean Protect faz parte do MS AutoHoofClean Concept, um tapete para o cuidado dos cascos no qual o MS HoofClean Protect é doseado automaticamente.

Date of production/ Productiedatum/ Datum der Herstellung/ fecha de fabricación/data di produzione/ Produktionsdato :

Dosaggio MS HoofClean Protect: vedere le impostazioni della pompa AutoHoofClean

Dosering MS HoofClean Protect: se indstillinger for AutoHoofClean-pumpen

Dosering MS HoofClean Protect: se inställningarna för AutoHoofClean-pumpen

Dosagem MS HoofClean Protect: ver as definições da bomba AutoHoofClean

Conservazione:

Fresco (5 - 25 °C), asciutto e al riparo dalla luce solare diretta.

Opbevaring:

Køil (5 - 25°C), tør og ude af direkte sollys.

Lagring:

Sval (5 - 25°C), torr och skyddad från direkt solljus.

Armazenamento:

Fresco (5 - 25°C), seco e protegido da luz solar direta.

Da consumarsi preferibilmente entro 24 mesi dalla data di produzione.

Bedst inden 24 måneder efter fremstillingsdatoen.

Bäst före 24 månader efter tillverkningsdatum.

Melhor antes de 24 meses após a data de fabrico.

